

II

(Muud kui seadusandlikud aktid)

MÄÄRUSED

KOMISJONI RAKENDUSMÄÄRUS (EL) nr 125/2013,

13. veebruar 2013,

millega muudetakse komisjoni määrust (EÜ) nr 1235/2008, millega sätestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 834/2007 üksikasjalikud rakenduseeskirjad mahepõllumajanduslike toodete kolmandatest riikidest importimise korra kohta

(EMPs kohaldatav tekst)

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse nõukogu 28. juuni 2007. aasta määrust (EÜ) nr 834/2007 mahepõllumajandusliku tootmise ning mahepõllumajanduslike toodete märgistamise ja määruse (EMÜ) nr 2092/91 kehtetuks tunnistamise kohta, ⁽¹⁾ eriti selle artikli 33 lõikeid 2 ja 3 ning artikli 38 punkte c ja d,

ning arvestades järgmist:

- (1) Vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 2 tunnustatud kolmandate riikide ja vastavalt kõnealuse määruse artikli 33 lõikele 3 tunnustatud kontrolliasutuste ja kontrollorganite järelevalve parandamiseks on kohane suurendada koostööd tunnustatud kolmandate riikidega. Seega peaks olema võimalik kogemuste vahetus vaatlejate osalemisega kohapealsetes kontrollides.
- (2) Samaväärsussüsteemi rakendamisest saadud kogemuste põhjal on vaja täpsustada, et vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 3 tunnustatud kontrolliasutuste ja kontrollorganitega kolmandatest riikidest imporditud töödeldud põllumajandussaadused ja kõik nende saaduste koostisosad on hõlmatud vastavalt ELi õigusaktidele tunnustatud samaväärsuse kontrollsüsteemiga.
- (3) Kogemus on näidanud, et raskused võivad tekkida toote mahepõllumajanduslikku seisundit mõjutavate eiramiste ja rikkumiste tagajärgede tõlgendamisel. Raskuste vältimiseks tuleb selgitada, kuidas on omavahel seotud komisjoni 8. detsembri 2008 määrus (EÜ) nr 1235/2008, millega sätestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 834/2007 üksikasjalikud rakenduseeskirjad mahepõllumajanduslike toodete kolmandatest riikidest importimise korra kohta, ⁽²⁾ ja komisjoni 5. septembri 2008. aasta määrus (EÜ) nr 889/2008, millega kehtestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 834/2007 (mahepõllumajandusliku tootmise ning mahepõllumajanduslike toodete märgistamise kohta) üksikasjalikud rakenduseeskirjad seoses mahepõllumajandusliku tootmise, märgistamise ja kontrolliga, ⁽³⁾ on vajalik meelde tuletada liikmesriikide kontrollorganite või kontrolliasutuste kohustusi, mis on seotud vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 2 tunnustatud kolmandatest riikidest või vastavalt kõnealuse määruse artikli 33 lõikele 3 tunnustatud kontrolliasutuste ja kontrollorganitega kolmandatest riikidest imporditud, nõuetele mittevastavate toodetega. Lisaks tuleks selgitada komisjoni, liikmesriikide ja tunnustatud kolmanda riigi pädeva asutuse või tunnustatud kontrolliasutuse või kontrollorgani vahelist teabevahetust eiramiste kohta.

seks tulevikus ning selleks, et selgitada, kuidas on omavahel seotud komisjoni 8. detsembri 2008 määrus (EÜ) nr 1235/2008, millega sätestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 834/2007 üksikasjalikud rakenduseeskirjad mahepõllumajanduslike toodete kolmandatest riikidest importimise korra kohta, ⁽²⁾ ja komisjoni 5. septembri 2008. aasta määrus (EÜ) nr 889/2008, millega kehtestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 834/2007 (mahepõllumajandusliku tootmise ning mahepõllumajanduslike toodete märgistamise kohta) üksikasjalikud rakenduseeskirjad seoses mahepõllumajandusliku tootmise, märgistamise ja kontrolliga, ⁽³⁾ on vajalik meelde tuletada liikmesriikide kontrollorganite või kontrolliasutuste kohustusi, mis on seotud vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 2 tunnustatud kolmandatest riikidest või vastavalt kõnealuse määruse artikli 33 lõikele 3 tunnustatud kontrolliasutuste ja kontrollorganitega kolmandatest riikidest imporditud, nõuetele mittevastavate toodetega. Lisaks tuleks selgitada komisjoni, liikmesriikide ja tunnustatud kolmanda riigi pädeva asutuse või tunnustatud kontrolliasutuse või kontrollorgani vahelist teabevahetust eiramiste kohta.

- (4) Imporditud mahepõllumajanduslike toodete kontrolli tõhustamiseks peaksid liikmesriigid teavitama teisi liikmesriike ja komisjoni igast impordiloast, mis on antud vastavalt määruse (EÜ) nr 1235/2008 artiklile 19, 15 päeva jooksul pärast loa väljaandmist.
- (5) Määruse (EÜ) nr 1235/2008 III lisa sisaldab loetelu kolmandatest riikidest, kelle tootmissüsteem ja mahepõllumajandusliku tootmise kontrollimeetmed on tunnustatud samaväärseteks määruses (EÜ) nr 834/2007 sätestatud meetmetega. Arvestades uut teavet, mida komisjon on saanud kolmandatelt riikidelt pärast kõnealuse lisa viimast muutmist, tuleks loetelus teha teatavad muudatused.

⁽¹⁾ ELT L 189, 20.7.2007, lk 1.⁽²⁾ ELT L 334, 12.12.2008, lk 25.⁽³⁾ ELT L 250, 18.9.2008, lk 1.

- (6) India puhul tunnustatakse samaväärsena töötlemata taimseid saadusi ja töödeldud põllumajandussaadusi, mis on ette nähtud toiduna kasutamiseks ja mis on kasvatatud Indias. Samas on India pädev asutus komisjoni teavitanud uutest töödeldud saadusi käsitlevatest suunistest, mis on vastuolus tingimustega, mille alusel India tunnistati ELiga samaväärseks. Seda teavet arvestades tuleks Indiaga seotud spetsifikaate muuta, et kustutada viide töödeldud saadustele, mis on ette nähtud toiduna kasutamiseks.
- (7) Jaapani puhul tunnustatakse samaväärsena töötlemata taimseid saadusi ja töödeldud põllumajandussaaduste koostisosi, mis on ette nähtud toiduna kasutamiseks ja mis on kasvatatud Jaapanis. Jaapan on esitanud komisjonile taotluse tunnustada samaväärsena ka töödeldud põllumajandussaadusi, mis on ette nähtud toiduna kasutamiseks ja mis on valmistatud Jaapani poolt samaväärseks tunnistatud riikidest imporditud koostisosadest. Kõnealuse teabe läbivaatamise ja sellele järgnenud arutelu põhjal Jaapani ametiasutustega on jõutud järeldusele, et Jaapani eeskirjad, mis reguleerivad sellistest imporditud koostisosadest valmistatud, toiduna kasutamiseks ette nähtud töödeldud põllumajandussaaduste tootmist ja kontrollimist, on samaväärsed määruses (EÜ) nr 834/2007 sätestatud eeskirjadega. Seetõttu peaks Jaapani samaväärsuse tunnustamine hõlmama ka töödeldud saadusi, mis on ette nähtud toiduna kasutamiseks ja mis on valmistatud Jaapani poolt samaväärseks tunnistatud riikidest imporditud koostisosadest.
- (8) Määruse (EÜ) nr 1235/2008 IV lisas on sätestatud kolmandates riikides samaväärsuse kontrollijatena ja sertifikaatide väljaandjatena tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste loetelu. Arvestades uut teavet, mida komisjon on saanud eespool nimetatud lisas loetletud kontrollorganitelt ja kontrolliasutustelt, tuleks loetelus teha teatavad muudatused.
- (9) Komisjon on läbi vaadanud 31. oktoobriks 2012 esitatud taotlused kande tegemiseks määruse (EÜ) nr 1235/2008 IV lisas sätestatud loetellu. Kõnealusesse loetellu tuleks lisada kontrollorganid ja kontrolliasutused, kelle puhul kogu esitatud teabe läbivaatamise põhjal võis järeldada, et nad vastavad asjaomastele nõuetele.
- (10) Määrust (EÜ) nr 1235/2008 tuleks seepärast vastavalt muuta.
- (11) Sujuva ülemineku tagamiseks seoses tunnustatud kolmandate riikide ning tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste loeteludega tuleks määruse (EÜ) nr 1235/2008 III ja IV lisa muudatuste jaoks sätestada hilisem kohaldamiskuupäev.
- (12) Käesoleva määrusega ette nähtud meetmed on kooskõlas mahepõllumajandusliku tootmise regulatiivkomitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Määrust (EÜ) nr 1235/2008 muudetakse järgmiselt.

1) Artikli 8 lõikele 3 lisatakse teine lõik:

„Komisjon võib kutsuda vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 2 tunnustatud muude kolmandate riikide eksperte osalema kohapealses kontrollis vaatlejana.”

2) Artikli 13 lõike 4 esimesele lõigule lisatakse punkt c:

„c) ta on kontrollinud vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 3 tunnustatud kontrollorganite puhul, et sertifikaadiga hõlmatud tooted ja toiduna või söödana kasutamiseks ettenähtud töödeldud põllumajandussaaduste puhul kõik selliste saaduste mahepõllumajanduslikud koostisosad on sertifitseerinud vastavalt kõnealuse määruse artikli 33 lõikele 2 tunnustatud kolmanda riigi kontrolliasutus või kontrollorgan või vastavalt kõnealuse määruse artikli 33 lõikele 3 tunnustatud kontrolliasutus või kontrollorgan, või on need vastavalt määrusele toodetud ja sertifitseeritud ELis. Ta teeb komisjoni või liikmesriigi pädeva asutuse taotlusel viivitamatult kättesaadavaks loetelu mahepõllumajanduslikku tootmisahelasse kuuluvatest ettevõtjatest ja pädevatest asutustest või kontrollorganitest, kelle järelevalve all need ettevõtjad tegutsesvad.”

3) Artiklit 15 muudetakse järgmiselt.

a) Lõike 2 esimene lõik asendatakse järgmisega:

„Ilma et see piiraks määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 30 kohaselt võetavate meetmete või tegevuste kohaldamist, võtab importija vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 2 tunnustatud kolmandatest riikidest imporditud mahepõllumajanduslike toodete või vastavalt sama määruse artikli 33 lõikele 3 tunnustatud kontrolliasutuste või kontrollorganite kontrollitud imporditud mahepõllumajanduslike toodete kõnealuse määruse nõuetele mittevastavusega seotud eiramiste või rikkumiste kahtluse korral kooskõlas määruse (EÜ) nr 889/2008 artikli 91 lõikega 1 kõik vajalikud meetmed.”

b) Lõige 3 asendatakse järgmisega:

„3. Ilma et see piiraks määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 30 kohaselt võetavate meetmete või tegevuste kohaldamist, võtab liikmesriigi või kolmanda riigi kontrolliasutus või kontrollorgan vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 2 tunnustatud kolmandatest

riikidest imporditud mahepõllumajanduslike toodete või vastavalt sama määruse artikli 33 lõikele 3 tunnustatud kontrolliasutuste või kontrollorganite kontrollitud imporditud mahepõllumajanduslike toodete kõnealuse määruse nõuetele mittevastavusega seotud eiramiste või rikkumiste põhjendatud kahtluse korral kooskõlas määruse (EÜ) nr 889/2008 artikli 91 lõikega 2 kõik vajalikud meetmed ning teavitab kohe asjaomaste liikmesriikide ja kõnealuste toodete mahepõllumajandusliku tootmisega seotud kolmandate riikide kontrollorganeid, kontrolliasutusi ja pädevaid asutusi ning komisjoni.”

c) Lisatakse lõige 4:

„4. Kui komisjon teavitab vastavalt määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõikele 2 tunnustatud kolmanda riigi pädevat asutust või vastavalt sama määruse artikli 33 lõikele 3 tunnustatud kontrolliasutust või kontrollorganit liikmesriigilt saadud teatisest imporditud mahepõllumajanduslike toodete kõnealuse määruse või käesoleva määruse nõuetele mittevastavusega seotud eiramiste või rikkumiste põhjendatud kahtluse kohta, uurib pädev asutus, kontrolliasutus või kontrollorgan kahtlustatava eiramise või rikkumise tagamaid ja teavitab komisjoni ja algse teatise saatnud liikmesriiki uurimistulemustest ja võetud meetmetest. Kõnealune teave tuleb saata 30 kalendripäeva jooksul alates komisjoni algse teatise saatmise kuupäevast.

Algse teatise saatnud liikmesriik võib vajadusel paluda komisjonil taotleda lisateavet, mis saadetakse komisjonile ja asjaomasele liikmesriigile. Igal juhul peab algse teatise saatnud liikmesriik pärast vastuse või lisateabe saamist tegema vajalikud kanded ja uuendused määruse (EÜ) nr 889/2008 artikli 94 lõikes 1 osutatud arvutisüsteemis.”

4) Artikli 19 lõige 2 asendatakse järgmisega:

„2. Kõik liikmesriigid teatavad teistele liikmesriikidele ja komisjonile igast käesoleva artikli kohaselt välja antud loast, sealhulgas asjaomastest tootmisstandarditest ja kontrollikor-
rast, 15 päeva jooksul pärast loa väljaandmist.”

5) III lisa muudetakse vastavalt käesoleva määruse I lisale.

6) IV lisa muudetakse vastavalt käesoleva määruse II lisale.

Artikkel 2

Käesolev määrus jõustub seitsmendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Artikli 1 punkte 5 ja 6 kohaldatakse siiski alates 1. aprillist 2013.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 13. veebruar 2013

Komisjoni nimel

president

José Manuel BARROSO

I LISA

Määruse (EÜ) nr 1235/2008 III lisa muudetakse järgmiselt.

1) Punktide 1 ja 2 Indiaga seotud tekst asendatakse järgmisega:

„INDIA

1. **Tootekategooriad:**

Tootekategooria	Kategooriate määramine IV lisa kohaselt	Piirangud
töötlemata taimsed saadused (*)	A	
Vegetatiivne paljundusmaterjal ja külvisseemned	F	

(*) Ei sisalda merevetikaid.

2. **Päritolu:** A ja F kategooria tooted, mis on kasvatatud Indias.”

2) Punkti 2 Jaapaniga seotud tekst asendatakse järgmisega:

„2. **Päritolu:** A ja F kategooria tooted ning D kategooria toodete mahepõllumajanduslikult kasvatatud koostisosad, mis on kasvatatud Jaapanis või imporditud Jaapanisse

— kas EList

— või kolmandast riigist, mille puhul Jaapan on tunnistanud, et tooted on selles kolmandas riigis toodetud ja kontrollitud vastavalt Jaapani õigusaktides kehtestatud samaväärsetele eeskirjadele.”

II LISA

Määruse (EÜ) nr 1235/2008 IV lisa muudetakse järgmiselt.

- 1) Ettevõtjat „Abcert AG” käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„**Abcert AG**”

1. Aadress: Martinstraße 42–44, 73728 Esslingen am Neckar, Germany
2. Internetiaadress: <http://www.abcert.de>
3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Aserbaidžaan	AZ-BIO-137	x	—	—	x	—	—
Valgevene	BY-BIO-137	x	—	—	x	—	—
Iraan	IR-BIO-137	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-137	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-137	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.”

- 2) Ettevõtjat „Afrisco AG” käsitleva teksti järele lisatakse järgmine tekst:

„**Afrisco Certified Organic, CC**”

1. Aadress: P.O. Box 74192, Lynnwood Ridge, Pretoria 0040, South Africa
2. Internetiaadress: <http://www.afrisco.net>
3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Lõuna-Aafrika	ZA-BIO-155	x	—	—	x	—	—
Namiibia	NA-BIO-155	x	—	—	—	—	—
Mosambiik	MZ-BIO-155	x	—	—	x	—	—
Sambia	ZM-BIO-155	x	—	—	—	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2016.”

- 3) Ettevõtjat „Argencert SA” käsitleva teksti järele lisatakse järgmine tekst:

„**AsureQuality Limited**”

1. Aadress: Level 4, 8 Pacific Rise, Mt Wellington, Auckland, New Zealand
2. Internetiaadress: <http://www.organiccertification.co.nz>
3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Uus-Meremaa	NZ-BIO-156	—	—	x	—	—	—
Cooki saared	CK-BIO-156	x	—	—	—	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2016.”
- 4) Ettevõtjat „Australian Certified Organic” käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„**Australian Certified Organic**”

1. Aadress: PO Box 530 - 766 Gympie Rd, Chermiside QLD 4032, Australia
2. Internetiaadress: <http://www.australianorganic.com.au>
3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Austraalia	AU-BIO-107	—	x	—	x	—	x
Hiina	CN-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Cooki saared	CK-BIO-107	x	—	—	—	—	—
Fidži	FJ-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Falklandi saared	FK-BIO-107	—	x	—	—	—	—
Hongkong	HK-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Korea Vabariik	KR-BIO-107	—	—	—	x	—	—
Madagaskar	MG-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Paapua Uus-Guinea	PG-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Singapur	SG-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Taiwan	TW-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Vanuatu	VU-BIO-107	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted ja III lisaga hõlmatud tooted
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.”
- 5) Ettevõtjat „Austria Bio Garantie GmbH” käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„**Austria Bio Garantie GmbH**”

1. Aadress: Ardaggerstr. 17/1, 3300 Amstetten, Austria
2. Internetiaadress: <http://www.abg.at>
3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Albaania	AL-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Armeenia	AM-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Afganistan	AF-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Valgevene	BY-BIO-131	x	—	—	—	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
Bosnia ja Hertsegoviina	BA-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Horvaatia	HR-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Kuuba	CU-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Gruusia	GE-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Iraan	IR-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Iraak	IQ-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Jordaania	JO-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Kosovo ⁽¹⁾	XK-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Kõrgõzstan	KG-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Liibanon	LB-BIO-131	x	—	—	—	—	—
endine Jugoslaavia Makedoonia vabariik	MK-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Mehhiko	MX-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Moldova	MD-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Montenegro	ME-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Venemaa	RU-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Serbia	RS-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Tadžikistan	TJ-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Türgi	TR-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Türkmenistan	TM-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Ukraina	UA-BIO-131	x	—	—	—	—	—
Usbekistan	UZ-BIO-131	x	—	—	—	—	—

⁽¹⁾ Kõnealune määratlus ei piira Kosovo staatust käsitlevaid seisukohti ning on kooskõlas ÜRO Julgeolekunõukogu resolutsiooniga 1244 ja Rahvusvahelise Kohtu arvamusega Kosovo iseseisvusdeklaratsiooni kohta.

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.”

6) Ettevõtjat „Austria Bio Garantie GmbH” käsitleva teksti järele lisatakse järgmine tekst:

„Balkan Biocert Skopje”

1. Aadress: 5–8/9, Dame Gruev Str., 1000 Skopje, the Former Yugoslav Republic of Macedonia

2. Internetiaadress: <http://www.balkanbiocert.mk>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
endine Jugoslaavia Makedoonia vabariik	MK-BIO-157	x	x	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2016.”

7) Ettevõtjat „BCS Öko-Garantie GmbH” käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„**BCS Öko-Garantie GmbH**”

1. Aadress: Cimbernstraße 21, 90402 Nürnberg, Germany

2. Internetiaadress: <http://www.bcs-oeko.com>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Albaania	AL-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Alžeeria	DZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Angola	AO-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Armeenia	AM-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Valgevene	BY-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Boliivia	BO-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Botswana	BW-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Brasiilia	BR-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Birma/Myanmar	MM-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Kambodža	KH-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Tšaad	TD-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Tšiili	CL-BIO-141	x	x	x	x	—	x
Hiina	CN-BIO-141	x	x	x	x	x	—
Colombia	CO-BIO-141	x	x	—	x	—	—
Costa Rica	CR-BIO-141	—	—	x	—	—	—
Côte d'Ivoire	CI-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Horvaatia	HR-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Kuuba	CU-BIO-141	x	x	—	x	—	—
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-141	x	x	x	x	x	—
Egiptus	EG-BIO-141	x	—	—	x	—	—
El Salvador	SV-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Etiopia	ET-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Gruusia	GE-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Ghana	GH-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Guatemala	GT-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Haiti	HT-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Honduras	HN-BIO-141	x	—	—	x	x	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		1	2	3	4	5	6
Hongkong	HK-BIO-141	x	—	—	—	—	—
Indoneesia	ID-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Iraan	IR-BIO-141	x	x	—	x	—	—
Jaapan	JP-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Kenya	KE-BIO-141	—	—	—	x	—	—
Kosovo ⁽¹⁾	XK-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Kõrgõzstan	KG-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Laos	LA-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Lesotho	LS-BIO-141	x	—	—	x	—	—
endine Jugoslaavia Makedoonia vabariik	MK-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Malawi	MW-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Moldova	MD-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Montenegro	ME-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Mosambiik	MZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Namiibia	NA-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Nicaragua	NI-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Omaan	OM-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Pakistan	PA-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Peruu	PE-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Filipiinid	PH-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Saudi Araabia	SA-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Senegal	SN-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika	ZA-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Korea Vabariik	KR-BIO-141	x	—	x	x	x	—
Sri Lanka	LK-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Sudaan	SD-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Svaasimaa	SZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Prantsuse Polüneesia	PF-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Taiwan	TW-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Tansaania	TZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
Tai	TH-BIO-141	x	—	x	x	x	—
Türgi	TR-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Uganda	UG-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Araabia Ühendemiraadid	AE-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Uruguay	UY-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Venezuela	VE-BIO-141	x	—	—	x	—	—

(¹) Kõnealune määratlus ei piira Kosovo staatust käsitlevaid seisukohti ning on kooskõlas ÜRO Julgeolekunõukogu resolutsiooniga 1244 ja Rahvusvahelise Kohtu arvamusega Kosovo iseseisvusdeklaratsiooni kohta.

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.”

8) Ettevõtjat „Bioagricert S.r.l.” käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„**Bioagricert S.r.l.**”

1. Aadress: Via dei Macabracchia 8, Casalecchio di Reno, 40033 Bologna, Italy

2. Internetiaadress: <http://bioagricert.org>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Brasiilia	BR-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Kambodža	KH-BIO-132	x	—	—	—	—	—
Hiina	CN-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Prantsuse Polüneesia	PF-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Laos	LA-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-132	x	x	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-132	x	x	—	—	—	—
Korea Vabariik	KR-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-132	x	x	—	x	—	—
Türgi	TR-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-132	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.”

9) Ettevõtjat „BioGro New Zealand Limited” käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„**BioGro New Zealand Limited**”

1. Aadress: PO Box 9693 Marion Square, Wellington 6141, New Zealand

2. Internetiaadress: <http://www.biogro.co.nz>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Malaisia	MY-BIO-130	—	—	—	x	—	—
Niue	NU-BIO-130	x	—	—	x	—	—
Samoa	WS-BIO-130	x	—	—	x	—	—
Vanuatu	VU-BIO-130	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.”

10) Ettevõtjat „BioGro New Zealand Limited” käsitleva teksti järele lisatakse järgmine tekst:

„**Bio.inspecta AG**”

1. Aadress: Ackerstrasse, 5070 Frick, Switzerland

2. Internetiaadress: <http://www.bio-inspecta.ch>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Albaania	AL-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Kuuba	CU-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Iraan	IR-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Kosovo ⁽¹⁾	XK-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Liibanon	LB-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Tansaania	TZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Türgi	TR-BIO-161	x	—	—	x	—	—

⁽¹⁾ Kõnealune määratlus ei piira Kosovo staatust käsitlevaid seisukohti ning on kooskõlas ÜRO Julgeolekunõukogu resolutsiooniga 1244 ja Rahvusvahelise Kohtu arvamusega Kosovo iseseisvusdeklaratsiooni kohta.

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2016.”

11) Ettevõtjat „Bio Latina Certificadora” käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„**Bio Latina Certificadora**”

1. Aadress: Av. Alfredo Benavides 330, Ofic. 203, Miraflores, Lima 18, Peru

2. Internetiaadress: <http://www.biolatina.com>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Peruu	PE-BIO-118	x	x	x	x	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
Boliivia	BO-BIO-118	x	x	—	x	—	—
Nicaragua	NI-BIO-118	x	x	—	x	—	—
Honduras	HN-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Colombia	CO-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Guatemala	GT-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Pakistan	PA-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-118	x	—	—	x	—	—
Venezuela	VE-BIO-118	x	—	—	x	—	—
El Salvador	SV-BIO-118	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.”

12) Ettevõtet „CERES Certification of Environmental Standards GmbH” käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„**CERES Certification of Environmental Standards GmbH**”

1. Aadress: Vorderhaslach 1, 91230 Happurg, Germany

2. Internetiaadress: <http://www.ceres-cert.com>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Albaania	AL-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Boliivia	BO-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Bhutan	BT-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Tšiili	CL-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Hiina	CN-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Colombia	CO-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Egiptus	EG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Etioopia	ET-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Grenada	GD-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Jamaica	JM-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Kenya	KE-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Kõrgõzstan	KG-BIO-140	x	—	—	x	—	—
endine Jugoslaavia Makedoonia vabariik	MK-BIO-140	x	x	—	x	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
Mehhiko	MX-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Paapua Uus-Guinea	PG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Peruu	PE-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Filipiinid	PH-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Ruanda	RW-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Saudi Araabia	SA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Singapur	SG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika	ZA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Saint Lucia	LC-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Taiwan	TW-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Tansaania	TZ-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Türgi	TR-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Uganda	UG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Usbekistan	UZ-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-140	x	x	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.”

13) Ettevõtjat „Ecocert SA” käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„**Ecocert SA**”

1. Aadress: BP 47, 32600 L'Isle-Jourdain, France

2. Internetiaadress: <http://www.ecocert.com>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Alžeeria	DZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Andorra	AD-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Benin	BJ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Bosnia ja Hertsegoviina	BA-BIO-154	x	—	—	x	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		1	2	3	4	5	6
Brasiilia	BR-BIO-154	x	—	—	x	x	x
Burkina Faso	BF-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Burundi	BI-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kambodža	KH-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kamerun	CM-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kanada	CA-BIO-154	—	—	—	x	—	—
Tšaad	TD-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Hiina	CN-BIO-154	x	—	x	x	x	x
Colombia	CO-BIO-154	x	—	—	x	—	x
Komoorid	KM-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Côte d'Ivoire	CI-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Horvaatia	HR-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kuuba	CU-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-154	x	—	x	x	x	—
Fidži	FJ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Guatemala	GT-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Guinea	GN-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Guyana	GY-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Haiti	HT-BIO-154	x	—	—	x	—	—
India	IN-BIO-154	—	—	x	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Iraan	IR-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Jaapan	JP-BIO-154	—	—	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Kenya	KE-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kuveit	KW-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Kõrgõzstan	KG-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Laos	LA-BIO-154	x	—	—	x	—	—
endine Jugoslaavia Makedoonia vabariik	MK-BIO-154	x	—	—	x	—	x
Madagaskar	MG-BIO-154	x	—	x	x	—	—
Malawi	MW-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-154	x	—	—	x	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		1	2	3	4	5	6
Mali	ML-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Mauritius	MU-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Monaco	MC-BIO-154	—	—	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-154	x	—	x	x	—	x
Mosambiik	MZ-BIO-154	x	—	x	x	—	—
Namiibia	NA-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Nepal	NP-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Pakistan	PK-BIO-154	x	—	—	—	—	x
Paraguay	PY-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Peruu	PE-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Filipiinid	PH-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Ruanda	RW-BIO-154	x	—	—	x	—	—
São Tomé ja Príncipe	ST-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Saudi Araabia	SA-BIO-154	x	—	—	x	x	x
Senegal	SN-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-154	x	—	—	x	—	x
Somaalia	SO-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika	ZA-BIO-154	x	—	—	x	x	x
Sudaan	SD-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Svaasimaa	SZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Süüria	SY-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Tansaania	TZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-154	x	—	x	x	—	—
Togo	TG-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Tuneesia	TN-BIO-154	—	—	x	x	—	—
Türgi	TR-BIO-154	x	—	x	x	x	x
Uganda	UG-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Araabia Ühendemiraalid	AE-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Usbekistan	UZ-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Vanuatu	VU-BIO-154	x	—	—	—	—	x

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
Vietnam	VN-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Sambia	ZM-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Zimbabwe	ZW-BIO-154	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.”

- 14) Ettevõtjat „Florida Certified Organic Growers and Consumers, Inc. (FOG), DBA as Quality Certification Services (QCS)” käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„Florida Certified Organic Growers and Consumers, Inc. (FOG), DBA as Quality Certification Services (QCS)”

1. Aadress: P.O. Box 12311, Gainesville FL, 32604 United States

2. Internetiaadress: <http://www.qcsinfo.org>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-144	—	—	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-144	x	—	x	—	—	—
Guatemala	GT-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Honduras	HN-BIO-144	—	—	x	—	—	—
Mehhiko	MX-BIO-144	x	—	—	—	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.”

- 15) Ettevõtjat „IBD Certifications Ltd” käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„IBD Certifications Ltd”

1. Aadress: Rua Dr. Costa Leite, 1351, 18602-110, Botucatu SP, Brazil

2. Internetiaadress: <http://www.ibd.com.br>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Brasiilia	BR-BIO-122	x	x	—	x	x	—
Hiina	CN-BIO-122	x	—	—	x	x	—
Mehhiko	MX-BIO-122	—	x	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.”

- 16) Ettevõtjat „IMO Control Latinoamérica Ltda.” käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„IMO Control Latinoamérica Ltda.”

1. Aadress: Calle Pasoskanki 2134, Cochabamba, Bolivia

2. Internetiaadress: <http://www.imo.ch>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Boliivia	BO-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Colombia	CO-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Guatemala	GT-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Haiti	HT-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Nicaragua	NI-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Peruu	PE-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-123	x	—	—	x	—	—
El Salvador	SV-BIO-123	x	—	—	x	—	—
Venezuela	VE-BIO-123	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.”

17) Ettevõtjat „IMO Control Private Limited” käsitleva teksti järele lisatakse järgmine tekst:

„**IMO-Control Sertifikasyon Tic. Ltd. Şti**”

1. Aadress: 225 Sok. No:29 D:7 Bornova, 35040 Izmir, Turkey

2. Internetiaadress: <http://www.imo.ch>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Türgi	TR-BIO-158	x	x	x	x	x	x

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2016.”

18) Ettevõtjat „Indocert” käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„**Indocert**”

1. Aadress: Thottumugham post, Aluva, Ernakulam, Kerala, India

2. Internetiaadress: <http://www.indocert.org>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
India	IN-BIO-148	—	—	x	—	x	—
Sri Lanka	LK-BIO-148	x	—	—	—	—	—
Kambodža	KH-BIO-148	x	—	—	—	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, III lisaga hõlmatud tooted, merevetikad

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.”

19) Ettevõtjat „Institute for Marketecology (IMO)” käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„Institute for Marketecology (IMO)”

1. Address: Weststrasse 1, 8570 Weinfelden, Switzerland
2. Internetiaadress: <http://www.imo.ch>
3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Afganistan	AF-BIO-143	x	x	—	x	—	—
Albaania	AL-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Armeenia	AM-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Bangladesh	BD-BIO-143	x	—	x	x	—	—
Boliivia	BO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Bosnia ja Hertsegoviina	BA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Brasiilia	BR-BIO-143	x	x	x	x	—	x
Burkina Faso	BF-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Kamerun	CM-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Kanada	CA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Tšiili	CL-BIO-143	x	x	x	x	—	x
Hiina	CN-BIO-143	x	x	—	x	—	x
Colombia	CO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kongo Demokraatlik Vabariik	CD-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Côte d'Ivoire	CI-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Horvaatia	HR-BIO-143	x	—	x	x	—	x
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-143	x	—	x	—	—	—
El Salvador	SV-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Etioopia	ET-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Gruusia	GE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Guatemala	GT-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Haiti	HT-BIO-143	x	—	—	x	—	—
India	IN-BIO-143	—	—	x	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Jaapan	JP-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Jordaania	JO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-143	x	—	—	x	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		1	2	3	4	5	6
Kenya	KE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kõrgõzstan	KG-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Liechtenstein	LI-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Mali	ML-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Mehhiko	MX-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Namiibia	NA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Nicaragua	NI-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Nigeeria	NE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Niger	NG-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Okupeeritud Palestiina alad	PS-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Peruu	PE-BIO-143	x	—	x	x	—	—
Filipiinid	PH-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-143	x	—	—	x	—	x
Sierra Leone	SL-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Singapur	SG-BIO-143	—	—	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika	ZA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Sudaan	SD-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Suriname	SR-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Süüria	SY-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Tadžikistan	TJ-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Taiwan	TW-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Tansaania	TZ-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-143	—	—	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Uganda	UG-BIO-143	x	—	—	x	—	x
Ukraina	UA-BIO-143	x	x	—	x	—	x
Usbekistan	UZ-BIO-143	x	—	—	x	—	x
Venezuela	VE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-143	x	—	x	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.”

20) Ettevõtjat „Istituto Certificazione Etica e Ambientale” käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„**Istituto Certificazione Etica e Ambientale**”

1. Aadress: Via Nazario Sauro 2, 40121 Bologna, Italy
2. Internetiaadress: <http://www.icea.info>
3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Albaania	AL-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Armeenia	AM-BIO-115	—	x	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Jaapan	JP-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-115	x	—	—	—	—	—
Liibanon	LB-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Madagaskar	MG-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-115	x	x	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-115	x	x	—	x	—	—
San Marino;	SM-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Senegal	SN-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Süüria	SY-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Türgi	TR-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Araabia Ühendemiraadid	AE-BIO-115	x	x	—	x	—	—
Uruguay	UY-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-115	—	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted
5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.”

21) Ettevõtjat „Lacon GmbH” käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„**LACON GmbH**”

1. Aadress: Brünlesweg 19, 77654 Offenburg, Germany
2. Internetiaadress: <http://www.lacon-institut.com>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Aserbaidžaan	AZ-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Bangladesh	BD-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Brasiilia	BR-BIO-134	—	x	—	—	—	—
Burkina Faso	BF-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Horvaatia	HR-BIO-134	x	x	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-134	x	—	—	—	—	—
India	IN-BIO-134	—	x	—	—	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Madagaskar	MG-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Mali	ML-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Mehhiko	MX-BIO-134	x	x	—	—	—	—
Maroko	MA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Namiibia	NA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Serbia	RS-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika	ZA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Türgi	TR-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-134	x	—	—	—	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.”

22) Ettevõtjat „Organic agriculture certification Thailand” käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„**Organic agriculture certification Thailand**”

1. Aadress: 619/43 Kiatngamwong Building, Ngamwongwan Rd., Tambon Bangkhen, Muang District, Nonthaburi 11000, Thailand

2. Internetiaadress: <http://www.actorganic-cert.or.th>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Birma/Myanmar	MM-BIO-121	—	—	—	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-121	x	—	—	x	—	—
Laos	LA-BIO-121	x	—	—	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-121	—	—	—	x	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
Nepal	NP-BIO-121	—	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-121	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-121	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.”

23) Ettevõtjat „Organización Internacional Agropecuaria” käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„**Organización Internacional Agropecuaria**”

1. Aadress: Av. Santa Fe 830 - (B1641ABN) – Acassuso, Buenos Aires - Argentina

2. Internetiaadress: <http://www.oia.com.ar>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Argentina	AR-BIO-110	—	—	—	x	—	—
Brasiilia	BR-BIO-110	x	—	—	—	—	—
Uruguay	UY-BIO-110	x	x	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted ja III lisaga hõlmatud tooted

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.”

24) Ettevõtjat „Quality Assurance International” käsitleva teksti järele lisatakse järgmine tekst:

„**SGS Austria Controll-Co. GmbH**”

1. Aadress: Diefenbachgasse 35, 1150 Wien, Austria

2. Internetiaadress: <http://www.sgs-kontrolle.at>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Armeenia	AM-BIO-159	x	—	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-159	x	—	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-159	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-159	x	—	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika	ZA-BIO-159	x	x	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-159	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2016.”

25) Ettevõtjat „Suolo e Salute srl” käsitlev tekst asendatakse järgmisega:

„**Suolo e Salute srl**”

1. Aadress: Via Paolo Borsellino 12, 61032 Fano (PU) Italy

2. Internetiaadress: <http://www.suoloesalute.it>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
San Marino	SM-BIO-150	x	—	—	—	—	—
Senegal	SN-BIO-150	x	—	—	—	—	—
Serbia	RS-BIO-150	x	—	—	—	—	—
Ukraina	UA-BIO-150	x	—	—	—	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2015.”

26) Ettevõtjat „Suolo e Salute srl” käsitleva teksti järele lisatakse järgmine tekst:

„TÜV Nord Integra”

1. Aadress: Statiestraat 164, 2600 Berchem (Antwerp), Belgium

2. Internetiaadress: <http://www.tuv-nord-integra.com>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Egiptus	EG-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Côte d'Ivoire	CI-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Jordaania	JO-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Curaçao	CW-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Senegal	SN-BIO-160	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juunini 2016.”